The hanuju of writing each other in Aotearoa during COVID-19 and the coexisting event(s) of the BLM (Black Lives Matter) movement

Mere Taito

To cite this article: Taito, M. (2021). The hanuju of writing each other in Aotearoa during COVID-19 and the coexisting event(s) of the BLM (Black Lives Matter) movement. Waikato Journal of Education. Special Issue: Talanoa Vā: Honouring Pacific Research and Online Engagement, 26, 103-114. https://doi.org/10.15663/wje.v26i1.773

To link to this article: https://doi.org/10.15663/wje.v26i1.773

To link to this volume: https://doi.org/10.15663/wje.v26i1

Copyright of articles

Authors retain copyright of their publications.

Articles are subject to the Creative commons license: https://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/3.0/legalcode

Summary of the Creative Commons license:

Author and users are free to

Share—copy and redistribute the material in any medium or format

Adapt—remix, transform, and build upon the material

The licensor cannot revoke these freedoms as long as you follow the license terms.

Under the following terms

Attribution—You must give appropriate credit, provide a link to the license, and indicate if changes were made. You may do so in any reasonable manner, but not in any way that suggests the licensor endorses you or your use

Non-Commercial—You may not use the material for commercial purposes

ShareAlike—If you remix, transform, or build upon the material, you must distribute your contributions under the same license as the original

No additional restrictions — You may not apply legal terms or technological measures that legally restrict others from doing anything the license permits.

Open Access Policy

This journal provides immediate open access to its content on the principle that making research freely available to the public supports a greater global exchange of knowledge.
The hanuju of writing each other in Aotearoa during COVID-19 and the coexisting event(s) of the BLM (Black Lives Matter) movement

Mere Taito
The University of Waikato
New Zealand

Abstract

Every poem has a creation talanoa: a story of how it was written. In a Rotuman context, ‘talanoa’ or story, can either be a ‘rogrog/o’ or ‘hanuju’. From conception to final drafting, the creation hanuju can reveal the often-volatile relationship between a poet’s internal self-talk and external historical and contemporary experiences. Memories (shaped by external experiences) will feed mulling, reliving, and reimagining (internal self-talk) and can consequently and impulsively set off the content, tone, form, and literary techniques of a poem into unanticipated directions. It is not uncommon for a poet to step away from a stanza and reflexively ask, ‘How did I get here?!’ Other external factors of poetic crafting are the social and political climate of the time of writing, the purpose and specifications of a commissioned task, and research. Research is necessary if a poem insists on wandering into ragged and unfamiliar territory. Of all these factors, current socio-political climate is perhaps the most influential in mobilising communities and individuals to engage in creative thinking and writing.

This article is a one-way (because as a reader, you are not in the position to interrupt me) hanuju of my creative process of writing the poem Writing each other during COVID-19 and the concurrent event(s) of the BLM movement. This hanuju critically discusses the themes of remember-ing obedience, mov-ing over in honour of disobedience, and conced-ing power that emerged as a vision for unity and kotahitanga. In essence, this hanuju is largely a story of disobedience: a celebration of my mapiga (grandmother) Lilly’s gift of Rotuman language storytelling and the centring of the Rotuman language in a poem written for a predominantly mixed audience in the Waikato region of Aotearoa.

Keywords
Mapiga; hanuju; rogrog; Rotuman language; memory; creative poetic practice; obedience; disobedience; conceding; power-sharing
on remembering
Both healing and transformation … become crucial strategies in any approach that asks a community to remember what they have decided unconsciously or consciously to forget.

on writing
… writing is employed in a variety of imaginative, critical, and also quite functional ways.

on creating
Creating is about channelling collective creativity in order to produce solutions to Indigenous problems.

on imagining
Imagination enables people to rise above their own circumstances, to dream new visions and to hold on to old ones.

(Linda Tuhiwai Smith, Smith, 2012)

Introduction

1. A call to power-share

Hanuj!
Storyteller’s call to attention!

Mā!
Audience’s heeding reply!

Every hanuju begins with a call marking the commencement of a story. My mapiga Lilly taught me this. She taught me to say ‘Mā!’ with my mouth wide open and with feeling. The call feels ceremonial and maybe because the art of hanuju in a Rotuman context is ceremonial. As a child, this call released happy goosebumps on my arms and neck. It was a call to be still. It was a call to imagine. It was a call to ‘idolise’ and to ‘want to be’ this Rotuman style Wonder Woman with the patterned kirkiri (armpits). Story and children possess a solid and loyal relationship which we, as Pacific peoples, are all privy to.

As an Indigenous/Rotuman/diasporic/adult/creative/writer in Aotearoa reading and thinking about the many applications of talanoa and vā (Baice et al, 2021; Fa’avae et al, 2016; Halapua, 2007; Johansson Fua, 2014; Manuatu, 2000; Vaiioleti, 2006), I now conceive that this call was my mapiga’s way of setting relational boundaries between us. She was the storyteller. She controlled the narrative. She decided whether we should sit on a mat or gather under her mosquito net and on her kapok mattress. She. Was. The. Boss. However, she was not a ‘bossy’ storyteller. While we were on the receiving end of her power, we did not feel overpowered and subordinated by her. Of course, we were expected to listen but we were also allowed the freedom to engage as an audience and contribute to the flow of the narrative. We could ask her to repeat Kirikirsasa’s armpit-slapping dance and she would oblige. She controlled and simultaneously allowed us to share the control of the hanuju. We storied organically in tandem. In a way, power was neither hers nor ours: it commuted fluidly from her storyteller space to our listener spaces. Our vā between mapiga and ma’akiga (grandchildren) was healthy and stable: filled
with hanisie (love) and nurturing. Real-time synchronous orality is conducive to this type of power-sharing.

2. The tumultuous birth of a poem

By contrast, a delayed-time asynchronous written hanuju upsets this power-sharing. Unlike my mapiga’s rogrogo, my stories and thinking through the medium of poetry have no ‘live’ audience. I do not have the responsibility of nurturing relationships as I write (Why do I suddenly feel vulnerable writing this? Why do I feel like this statement would upset my mapiga? Do I care? I think I do.). As a creative writer, I negotiate meaning not through power-sharing nor do I ‘seek permission and validation’ to story but rather through reflexive self-talk (Caetano, 2017) and the influence of external factors such as the social and political climate of the time of writing (cue COVID-19 and the Black Lives Matter (BLM) Movement), the purpose and specifications of a commissioned task, and mostly literary research. It is not unusual to find the likes of us overstaying in our writing nooks constructing meaning the way we see fit. Bugga the audience (some audiences at least). We do not demand nor actively seek out a relationship of reciprocity with our readers. We ask for nothing. If anything, we often ask to be ‘left alone’. We write for ourselves (and others should they ask) in order to make sense of the fractured world we live in. We do not write to please: we write to survive. We are painfully selfish and solitary creatures. But are we really?

This paper is a non-reciprocal, one-way critical hanuju of the writing of Writing each other. From a ‘selfish’ vantage point, Writing each other ironically seeks to celebrate and honour my mapiga Lilly’s contribution to my creative writing persona (Part II), create space and visibility for the Rotuman language in the spirit of disobedience (yes, we can be this too on many amp levels) (Part II), and push unequivocally for the conceding of power in the pursuit of unity and kotahitanga (Part III). This paper is a creation talanoa of the tumultuous birth of a poem. To clarify further, the application of ‘talanoa’ or hanuju is presented here as a socio-cultural practice of story-telling rather than a research methodology.

An offering for kotahitanga

1. Stab it with a rusty pin

Writing each other was an offering for Creative Waikato’s Kotahitanga United Through Creativity project: a commissioned initiative that involved the participation of a range of artists in the Waikato whose work aimed “to spark crucial conversations against racism and fuel the narrative for kotahitanga” (Wilson, as cited in Kotahitanga Gallery, n.d, para 3). Vaughan Rapatahana, Aotearoa anthologist, poet and prolific writer (New Zealand Society of Authors, 2015), invited a number of poets in the Waikato region in early June 2020 to respond to the theme of kotahitanga: a tikanga Māori value, which means “unity, togetherness, solidarity, collective action” (Moorefield, 2003). The equivalent of kotahitanga in Rotuman is teag’esea: to be together, to work together towards a singular, collective goal.

In early June, our COVID-19 and BLM inflammations of disparity were at the fore of our collective consciousness. Our shared habit of seeking the lifelines of literary art, or any art for that matter, is especially marked during times of unrest. It is hardly surprising, therefore, that the purposeful (Fernández-Giménez et.al, 2019; Justice, 2018; MacDougall, 2014; McCabe, 2019; Ragatahi o te Pene, 2019; Scanlan, 2017; United Nations, 2014; Welford, 2020) and therapeutic nature of poetry (Baker & Mazza, 2004; Obiechina, 2002) and other genres of creative literature (Larsen, 2015; Parssinen, 2020; Wosu, 2018) have been widely recorded. It is now August, as I write, and the wounds of disparity are still far from scabbing over, if ever at all. Fires of dissent have been lit yet again for Jacob Black in Kenosha, Wisconsin (Guarino et al., 2020) and here in Aotearoa, Auckland City (New Zealand
Government, 2020) has moved back to Alert Level 3. Picture a hard angry boil. Now be brave, if you will, and stab it with a rusty pin.

Figure 1. The landing page of the Kotahitanga Gallery website.

2. The think-wait-think-wait-write process

I accepted the invitation and then purposefully walked away from my computer. I walked away to clear the exit doorway of creative ideas in my head for the arrival of something. The often-serendipitous nature of creative construction and the embodied storage of life experiences (Amacker, 2019) mean that creative writers have the luxury of thinking and waiting for something to arrive: an anchor point from where we can leap off and lose ourselves in the process of wielding creative knowledge. Wendt (as cited in Hereniko, 2006, p. 64) refers to this state of mind as being “in the zone” and “in a high”. I had had enough material percolating in my consciousness from COVID-19, the BLM movement, and my life as a diasporic/indigenous/Rotuman Islander/daughter/teacher/creative writer living in Aotearoa to craft something in time for the June 19th deadline.

I walked away for clarity. I walked away to think-wait-think-wait. I walked away to chide myself for accepting this invitation. What could I possibly say about ‘unity’ or perhaps the ‘facade of unity’ that has not already been said in this country? My internal self-talk at this point was terribly unsure and muffled.

The something: Writing each other (I, II, III)

Part I – remember-ing my obedience of learning

Writing each other* arrives in three parts and begins with an imaginary meeting. I am sitting at an imaginary table facing obedience: a ‘virtue’ that accurately characterises my history of tertiary learning. Creative writers are notorious for dragging up memories that are not yet ready to be aired, let alone dust-beaten with a truth stick in the harsh sunlight of scrutiny. In Writing each other, my recollections are overdue for an airing and do not cower at scrutiny.

*Lines have been numbered for easy referencing.

1. you have shown me ‘your’ literary-ness
2. since forever
3. in the Norton anthology of poetry
4. from the feet of kai valagi teachers
Te hunuju of writing each in other in Aotearoa during COVID-19

5. swaying on the unconventional relationship
6. of Lear’s ‘Owl and the Pussycat’ (Lear, 1993p. 750).
7. i have swallowed your personifications and metaphorical loads,
8. fastened your meter and rhyme behind my ears like a hearing aid,
9. lathered my pages with modernist playfulness and ambiguities.
10. this was how to ‘make it’ into your literary canon, you said.
11. be mysterious. show don’t tell. release the visceral goddess.

I first heard and witnessed the reading of Edward Lear’s The Owl and the Pussycat (Lear, 1983, p. 750) in a second-year undergraduate literature class at USP (University of the South Pacific) in Suva, Fiji. It was 1993 and I was 20.

O lovely Pussy!
O Pussy, my love,
What a beautiful Pussy you are,
You are,
You are!
What a beautiful Pussy you are!

I fondly remember Jane Ricketts leaning sideways to the left like the tower of Pisa as she performed Lear’s classic. She wrung her hands as the love affair of Owl and Pussycat fell from her mouth; her right heel was raised slightly off the ground. Ricketts, who is now my forever default jolt for the remembering of Lear’s rather unusual love story, was an engaging poetry-reader-performer. On the desk in front of me was the Norton Anthology of Poetry, 3rd ed. (Lear, 1993), the prescribed text for LL205 Poetry. Although I did not connect with many of the poets in the anthology, except perhaps Brooks, Walcott, Dickinson, and Plath, I quickly acclimatised to lugging this cumbersome text around campus with an inflated sense of importance.

I did not ‘English-learn in moderation’ at USP where my formal training of the creative and literary arts began in the nineties. I gobbled in spurts and dribbled like the novice scholar that I was. I learnt to read and write literary criticisms in English, and unwittingly subscribed to the thinking that the critical study of Shakespeare’s work was a mark of prestige. I learnt as I was told.

We were learners preoccupied with the merits of creative literary fiction, as opposed to oral and popular fiction. Students like me with literature and language majors (LLs) were chaperoned into the exclusive canons of Pacific prose and poetry (LL100 Intro to Literary Studies: Pacific, LL102 Pacific Literatures in English), Victorian prose (LL204 Prose Fiction), Shakespearean playwriting (LL301 Dramatic Literature), and post-colonial writing (LL306 New Literatures in English) to familiarise ourselves with the unsaid rules of ‘literary excellence’. For example, I learnt to accept that a prosaic work which was more character-based as opposed to plot-based, was more deserving of the literary fiction tick of approval. These exclusive literary posses were tight and inaccessible to plot-based popular fiction writers and practitioners of oral storytelling such as the fagogo (Samoan), and hanuju (Rotuman). I consumed my ‘diet’ of Indigenous and Western literary fiction, which included the likes of Wendt, Hau’ofa, Thaman, Sipolo, Thomas, Hereniko, Kafka, Bronte, Dickens, Stoker, Brecht, Fugard, Ibsen, Naipaul, Achebe, Desai, and Armah, with obedience: too high on literary sugar to feel unsettled about the gaping absence of plot-based Indigenous oral fiction. In the context of tensions surrounding text selection, Te Punga Somerville (2016, p. 189), inspires us to courageously perceive a classroom where “canonical and non-canonical text are relational rather than simply competitive or incorporative” and one which “has room for both”.

If your literary studies classroom is reflective of such a relational space, thank you for your courage.
Holding obedience as a prerequisite for kotahitanga and teag’esea is problematic on so many levels. If unchecked and unchallenged, obedience can breed unity that is fragile and brittle. As a result, this ‘facade’ of unity can create organisational, educational, commercial, and governmental systems that purport to uphold humane values of inclusiveness, justice, and equity, when in reality, it fails miserably to foster all of the above. To illustrate, research on the lack of recruitment of Māori and Pasifika academics by Naepi (2019) and McCallister et al (2019) show that this trend is rampant in universities across Aotearoa, despite the promotion of Equal Employment Opportunities (EEO) values. In Part I, obedience is demonstrative and expository: a remembering rather than a celebration of learning.

Part II — mov-ing over in honour of disobedience

In sharp contrast, Part II does not rely on the memory of obedience nor does it take its form in the English language. As an Indigenous diasporic in Aotearoa, obedience for the sake of unity and harmony is not a virtue I aspire to. Besides, it has been 27 years since Lear’s *Owl and the Pussycat* and quite frankly, obedience is rather overrated. In fact, the word ‘obedience’ disturbingly conjures for me, the image of a Colonial Sugar Refinery (CSR) sardar on horseback; he is whipping a plantation worker in the sugarcane fields of Wainikoro, a settlement in my hometown of Labasa in Fiji. In case you missed it, I associate ‘obedience’ with the exploitative regimes of colonialism and neo-colonialism. The weight on my shoulders, as I write, is noticeably heavy.

In Part II, I am not politely sitting at an imaginary table. I am standing: lifted up by my mapiga Lilly’s ancestral mana instead. I am holding a bullhorn. Disobedience is beside me with three linguistic elements of poetic ‘insolence’. These include the macaronic (Ramazani, 2015) use of the Rotuman language, the display of plot-based, discourse patterns of Rotuman oral storytelling, and the accidental inversion and bastardisaton of Lear’s strange cat and bird love story. Unlike Pre-Part I and Part I, my reflexive self-talk had reached penetrative levels: restless and panting for a fight.
The Rotuman language is currently assessed as ‘vulnerable’ by the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organisation (2017). The extent of this vulnerability demands critical analysis, but this is outside the scope of this paper so I will resist digressing. The macaronic use of Rotuman in Part II is measured and reactive to its UN status of vulnerability. Part II is the centre of the poem and has the lion’s share of lines (Part I 11 lines (English), Part II 17 (Rotuman), Part III 4 (English)). It stands as an unremorseful act of resistance, defiance, and revival. The display of plot-based, discourse patterns of Rotuman oral hanuju (story) is also deliberate. These discourse patterns are the storyteller and audience’s reciprocal codes of verbal conduct in the commencement of a hanuju (lines 13 and 14), and markers of narrative hook (Hanuj ‘akia … line 15), character naming (‘Ea fā ta on asa … line 16), plot progression (Ma … lines 23, 25, 27–29), and narrative closure (… tà’ma morea’ ma ofse’ea … line 29).

What is not intentional, on the other hand, is the injection of infidelity, quarrel, and the threat of devourment into the union of Owl and Pussycat (lines 18, 20–22, 24). I flipped Lear’s version of avian-feline love and subjected it to a thorough knocking on its head. This seems counter-intuitive to the theme of kotahitanga and teag ‘esea. What was I thinking?! Could it be that the natural prey-predator relationship between a bird and cat prevents me from softening me from softening to Owl and Pussycat sailing off into the sunset in little wee row boat? Growing up in Fiji, I have witnessed on many occasions mynah birds locked in the jaws of feral and domestic cats. Cat eats bird. Bird is fearful of cat. Bird and cat can never be lovers. What was Lear thinking?! Or is it because Rotumans have a penchant for narratives of blood and gore? Titifanua’s (1995) collection of Rotuman stories titled Tales of the Lonely Isles seems to point
to a ‘narrative appetite’ for carnage and butchery, which in a peculiar way, delights me to no end. Cannibalistic *atuas* (gods, devils) and giant-slaying heroines like Kirkirsasa are far more interesting than protagonists who sit in the shadows of themselves sipping tea. Whatever the reason, this serendipitous inversion felt suspiciously good.

To clarify, I centre Rotuman hanuju in Part II as another way of storytelling: not for the purpose of renouncing literary fiction. It is my way of elevating our ‘other ways’ of telling and knowing to the level of the written narrative. This act of elevation has resulted in the intentional embedding of hanuju within the frame of the poem. Even though I have a ‘soft spot’ for oral fictions, I am cautious about claiming that oral storytelling is the definitive form of the Indigenous narrative: it is one form, not the form. Indigenous storytellers also write; we have been scribing and writing for generations. In Justice’s (2018, p. 35) description of Louise Edrich’s work, we learn of the Ojibwe people who were “great writers from way back” and who “synthesised the oral and written tradition by keeping mnemonic scrolls of birchbark. The first paper, the first books”. The Marsden-funded research *Writing the New World* (2020) led by Alice Te Punga Somerville is also essential testament to the long-held practices of writing for Indigenous storytellers. My creative mind warms to the idea that centring, elevating, and embedding (like the Ojibwe people) are creative strategies of address, that can be aimed at the English language and its contemporary literary forms to call out: ‘Oi! U’tutuf (Move over)! My language and stories are here.’

**Part III—conced-ing (because it is the right, not the obedient thing to do)**

A call to ‘move over’ brings us to the issue of conced-ing: letting go of power, shifting power, returning power, and sharing power. A precursor to concession is the sincere recognition of suffering and loss, and the genuine commitment on the part of mainstream and governing groups to address lasting repercussions of historical harm, at all levels of society. In the context of kotahitanga and teag ’esea, what do recognition and commitment look like? Here is a summarised list.

- Nurture empathy for the oppressed and marginal.
- Be an ally.
- Foreground their histories.
- Learn their histories.
- Hear their languages.
- Foreground their ways of knowing.
- Learn their ways of knowing.
- Advocate these histories, languages, and ways of knowing in workplaces, classrooms, hospitals, courtrooms, parliaments, ministerial agencies, and any other social, political, and economical spaces where people gather to achieve common goals.
- Make room.
- Move over.
- Rewrite polices and legislations to shift the balance of power.
- Return illegally appropriated possessions.
- Concede.

These affirmative actions are condensed in the lines ‘… learn to write ‘me’ as I have learnt to write ‘you’’ (line 32 and 33). Form-wise, Part III’s brevity is deceptive of the scale of work required for the achievement of kotahitanga and teag ’esea at all levels of society.
I consider conced-ing power and redressing the consequences of historical harm as an uncorrupted and therefore pure form of kindness. This is the version of kindness I prefer—the difficult one: the one that demands sleeve-rolling and deep reflection by everyone, especially mainstream and governing cultures. The media-spouting type of kindness that is, ‘be kind to one another’ is fickle and almost borders on insult and arrogance, despite its good intentions. To arrive at this conclusion, that is, a something, creatively processing the acts of ‘remember-ing’ my obedience of learning and ‘mov-ing over’ in the name of disobedience were necessary.

The full poem and all its parts (without translations)

Writing each other

I

you have shown me ‘your’ literary-ness
since forever
in the Norton Anthology of Poetry
from the feet of kai valagi teachers
swaying on the unconventional relationship
of Lear’s ‘Owl and the Pussycat’, p. 750, 3rd ed.
i have swallowed your personifications and metaphorical loads,
fastened your meter and rhyme behind my ears like a hearing aid,
lathered my pages with modernist playfulness and ambiguities.
this was how to ‘make it’ into your literary canon, you said.
be mysterious. show don’t tell. release the visceral goddess.

II

now let me show you mine.
Hanuj!
Mā!
Hanuj ‘akia ‘inosot ne noh ‘e ta hanuet.
‘Ea fā ta on asa le Pusi ma as ‘on hān ta le Ruru.
Inos te’ kat noh ‘oaf’oaf ra.
‘E te’ ne terāni, Pusi ma Ruru la ħaipeluag
’e reko Ruru kāluag’en ma fāat on asa le Armea.
Iriā rua la ħaipeluag ’e av ne ‘amaha.
Iriā rua la ħaipeluag ’e av ‘ate iānina.
Iriā rua la ħaipeluag ’e av ne ‘omoe.
Ma ta terānit, Pusi ‘ea se Ruru,
‘Gou ravātia ’e ħaipeluga ma gou tā la ‘ania ‘āe’.
Ma le Ruru kat re tātār ra.
Iṣa fer mij pau se Armea ma ħaipeluag ta to’ak’āk fakapau.
Ma iriā rua noh ‘oaf’oaf ‘e te’ ne ava
Conclusion

*Writing each other* was a commissioned poem for Creative Waikato’s Kotahitanga United Through Creativity project. Within the socio-political environment of COVID-19 and the BLM movement, the mostly serendipitous process of writing *Writing each other* allowed me to dream a vision of kotahitanga and teag’esea. I gave myself up to the unpredictability of the creative writing process, trusting it to take me to unpremeditated spaces. I unconsciously rummaged through my memories of higher learning as I ‘travelled’, and dropped my haul into an imaginary candy floss machine to reveal the pure-spun sticky fluff of seemingly sweet and obedient years of Western tertiary conditioning. I sat in an imaginary meeting and watched Jane Ricketts do her thing with Lear’s *The Owl and the Pussycat* and then I reached out to my mapiga’s mana to deliver a mov-ing over protest in disobedient, Rotuman hanuju style.

Acts of remember-ing and the call for mov-ing over have led me to the conclusion that kotahitanga can only be achieved through sincere and genuine conced-ing of political and social power, at all levels of society. This was the *something* that arrived in time for the deadline of June 19.

I would like to think that during the 14 days of the think-wait-think-wait-write process, I did not lose sight of who I was writing for nor to. COVID-19 and the BLM movement clearly marked the *for* and *to* in our universal awareness. This distinction enabled me to engage in the creative writing process as both a practitioner as well as a reader-consumer. I was not only writing to meet a deadline: I was writing because, like many during the periods of COVID-19 lockdown and recent resurgences of the BLM movement, I was a human hurting: distraught and angry at the ugliness of racism; dejected at the disparities of health, education, and employment experienced in our lockdown lives; fatigued at my multiple roles of home-school teacher, family cook, supermarket shopper, and university worker; and highly anxious at the proximity and presence of death in our communities. Poetry, as a form of cope literature, graciously gave me an out to sense-make during the crafting of *Writing each other*.

Ma tā’ma morea’ ma ōfse’ea.
And here the story ends.

Every hanuju ends with a call marking the end of a story, even tumultuous ones recounting the birth of a poem. My mapiga Lilly taught me this. She taught me to say ‘Ma tā’ma morea’ ma ōfse’ea’ with my mouth wide open and with gratitude. And don’t forget the hanisie (love) she’d say. Always bring the hanisie. The hanuju experience is richer because of it.

References


Mere Taito


Writing the New World. (2020, August 5). *Writing the new world podcast 1: Safeguarding our Indigenous archives* (Video). YouTube. https://www.youtube.com/watch?v=7syMjJVJicM